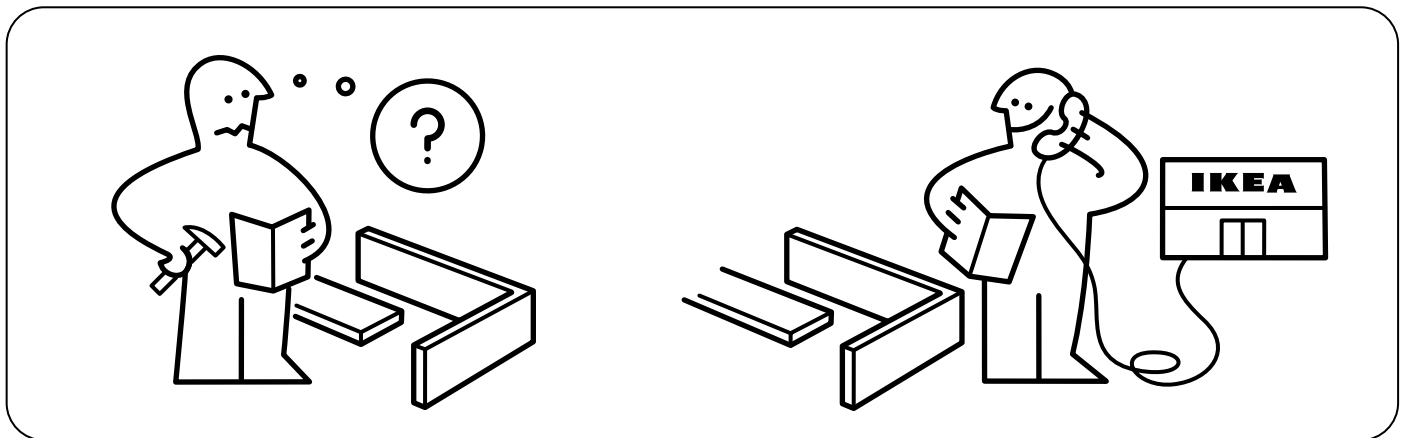
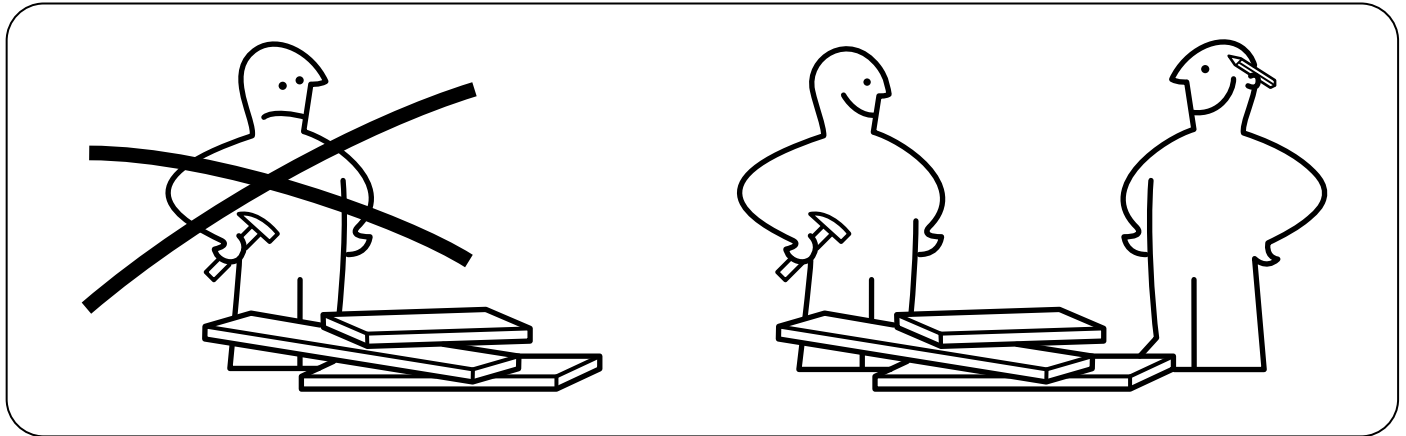
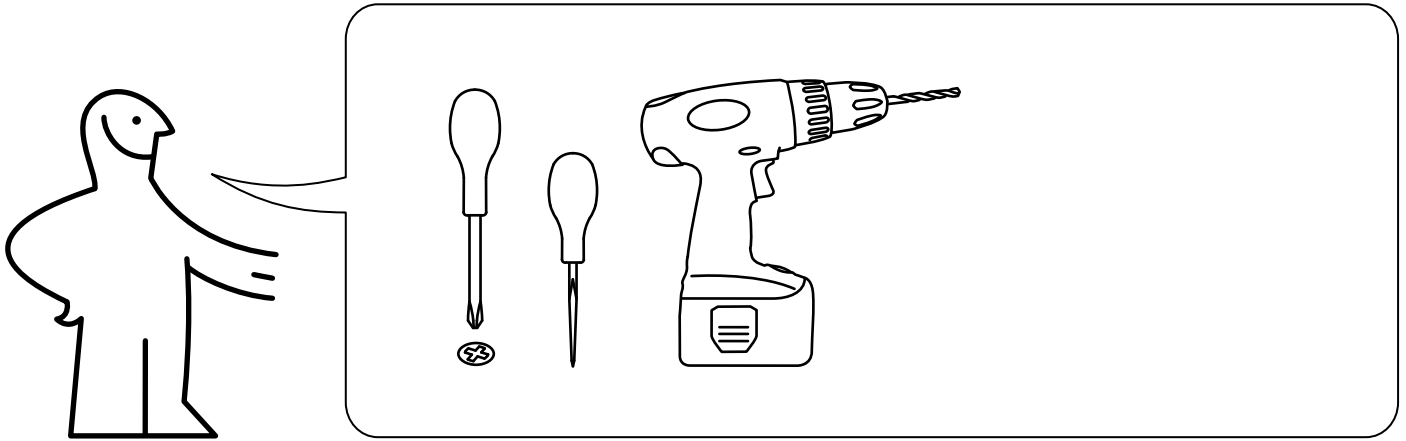
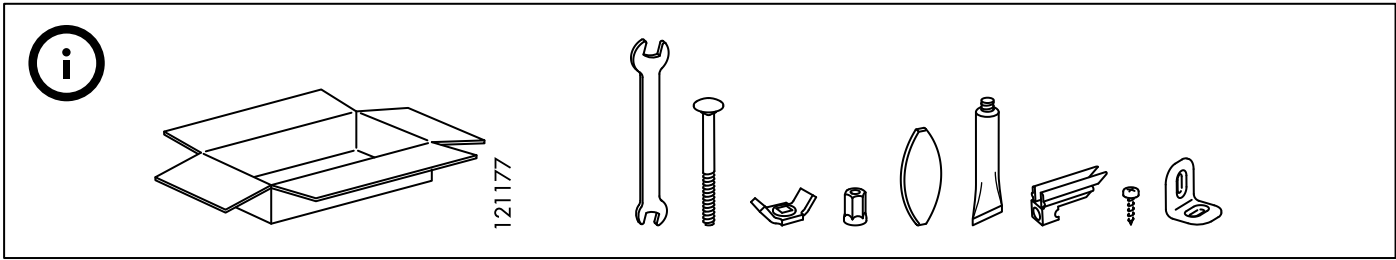
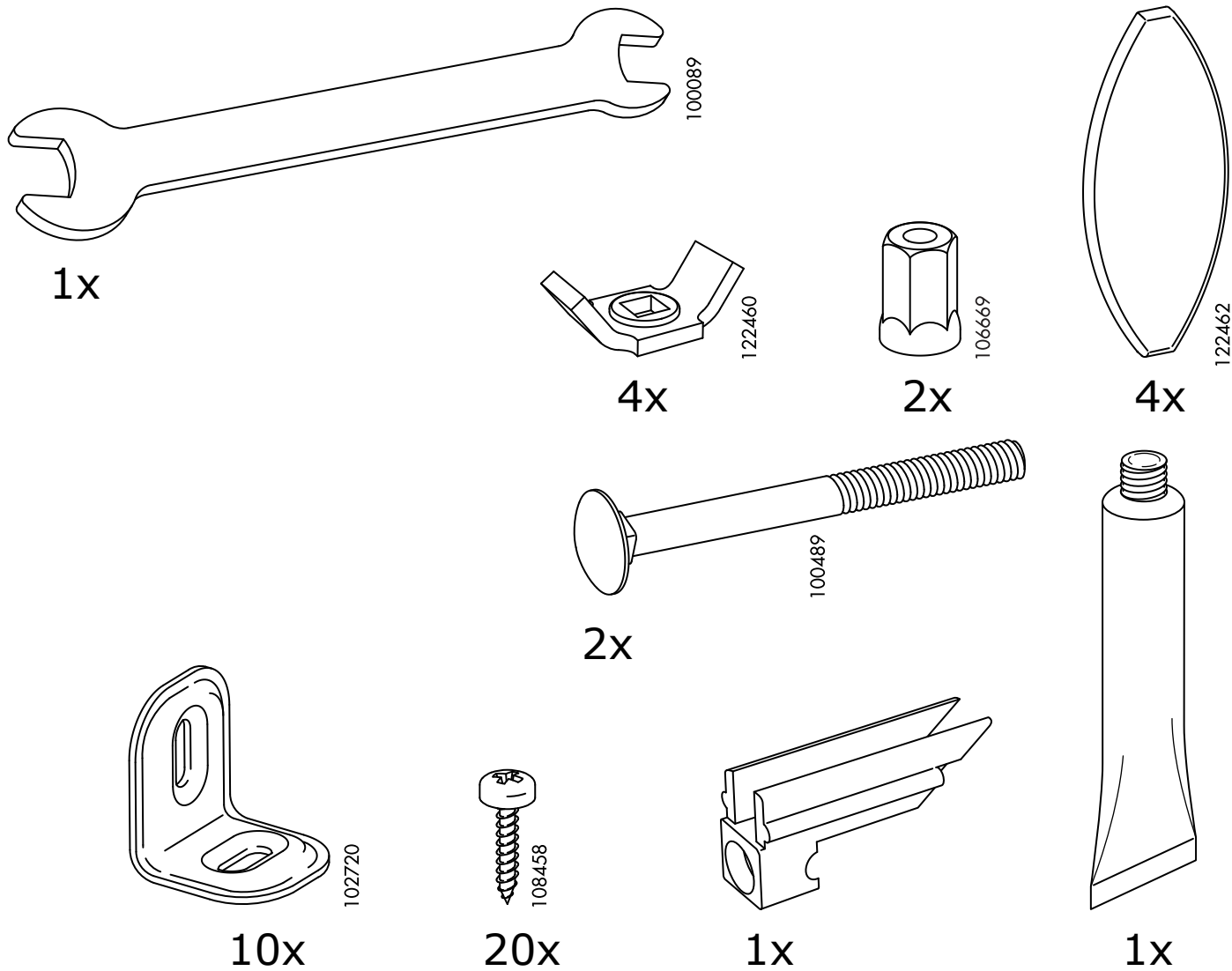
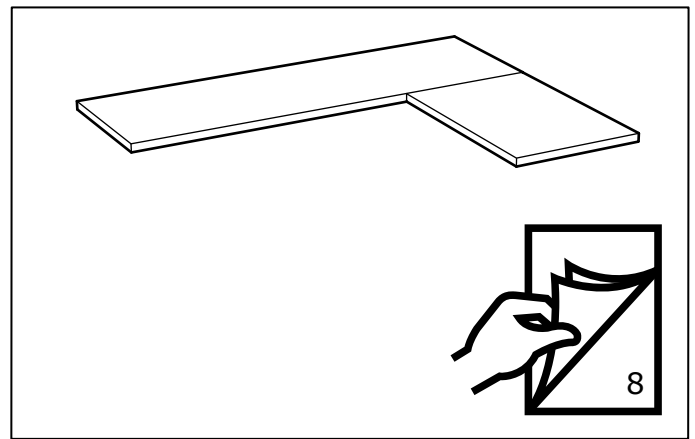
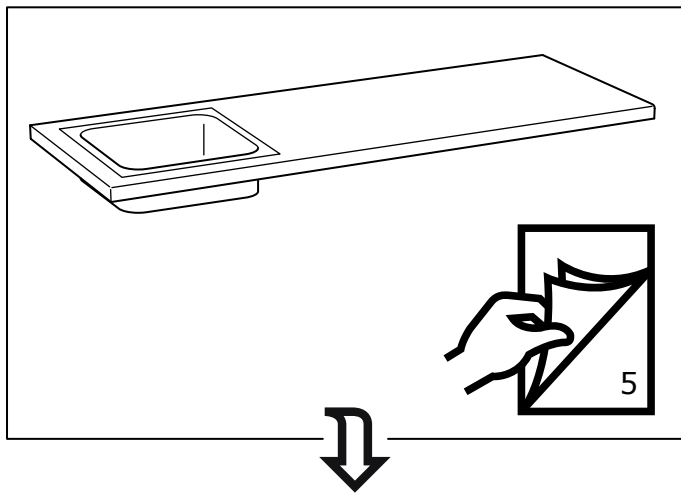
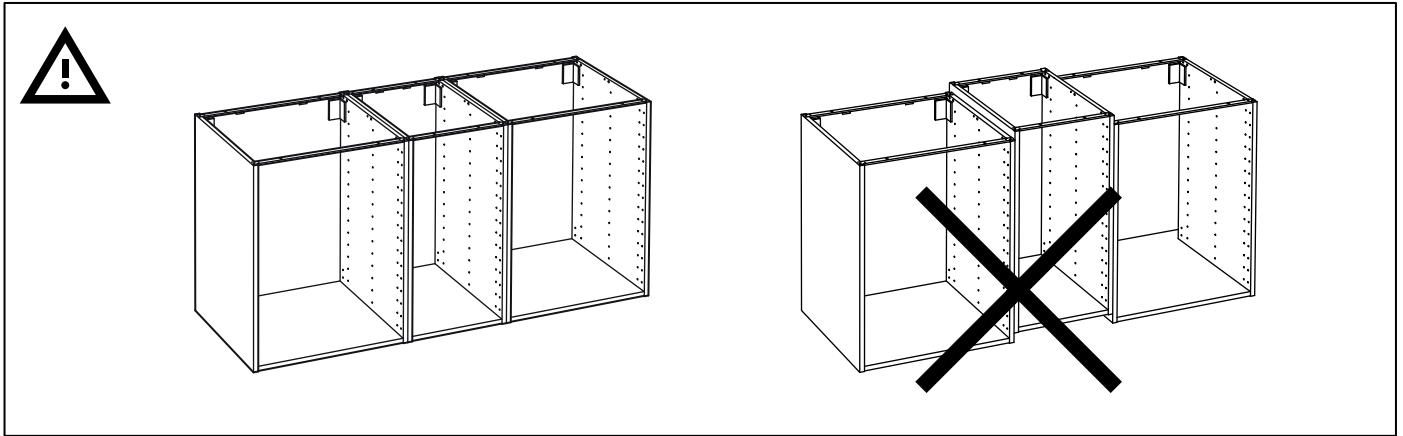
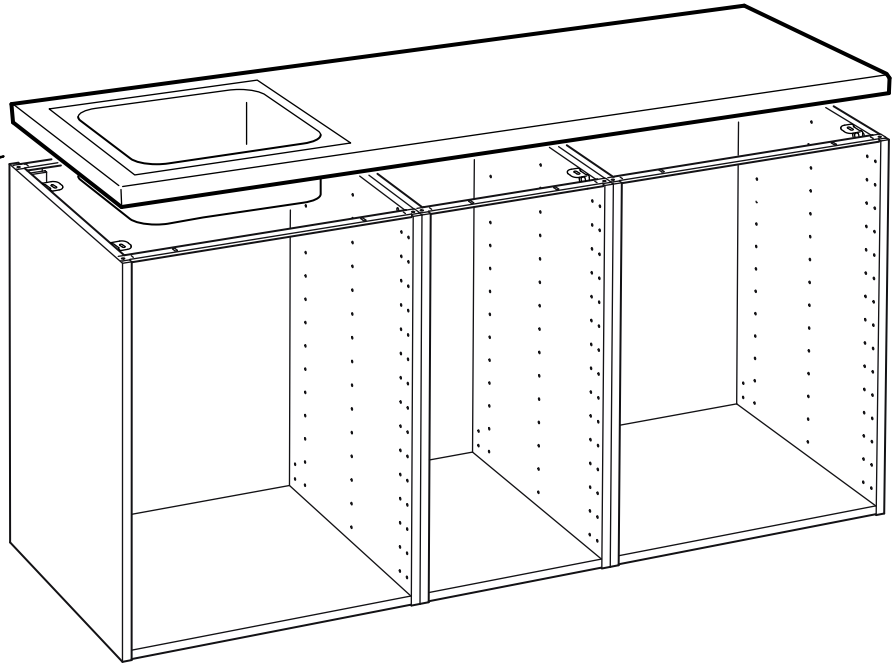
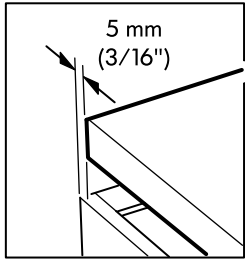


Design and Quality  
IKEA of Sweden

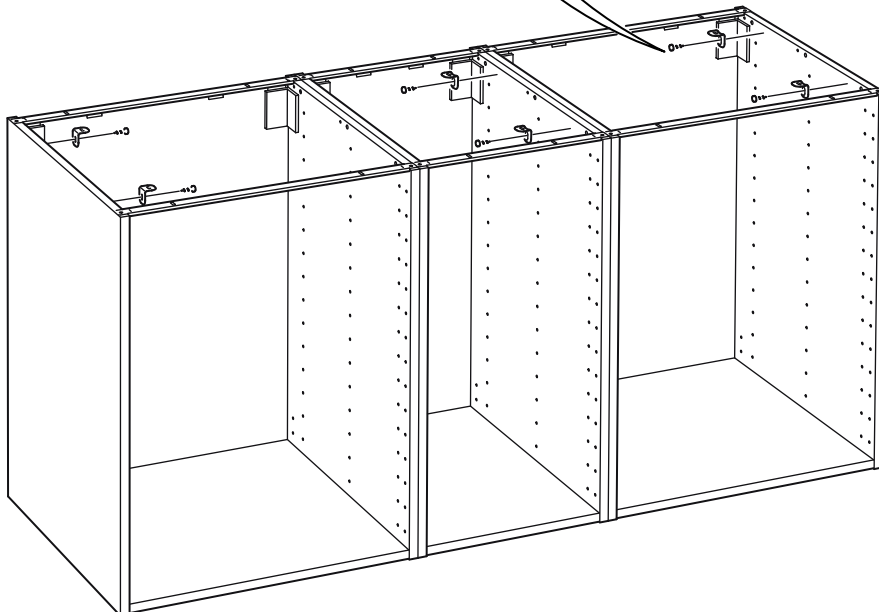
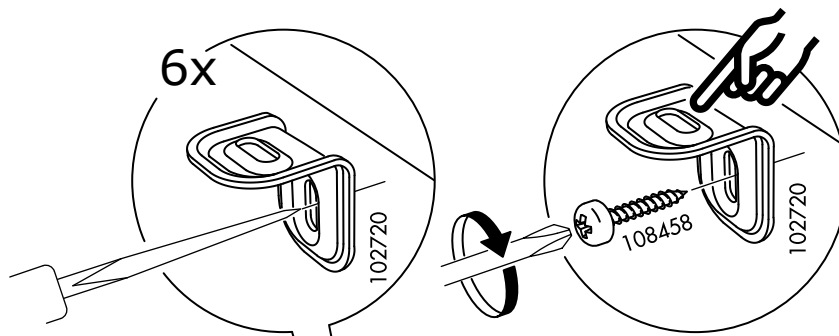




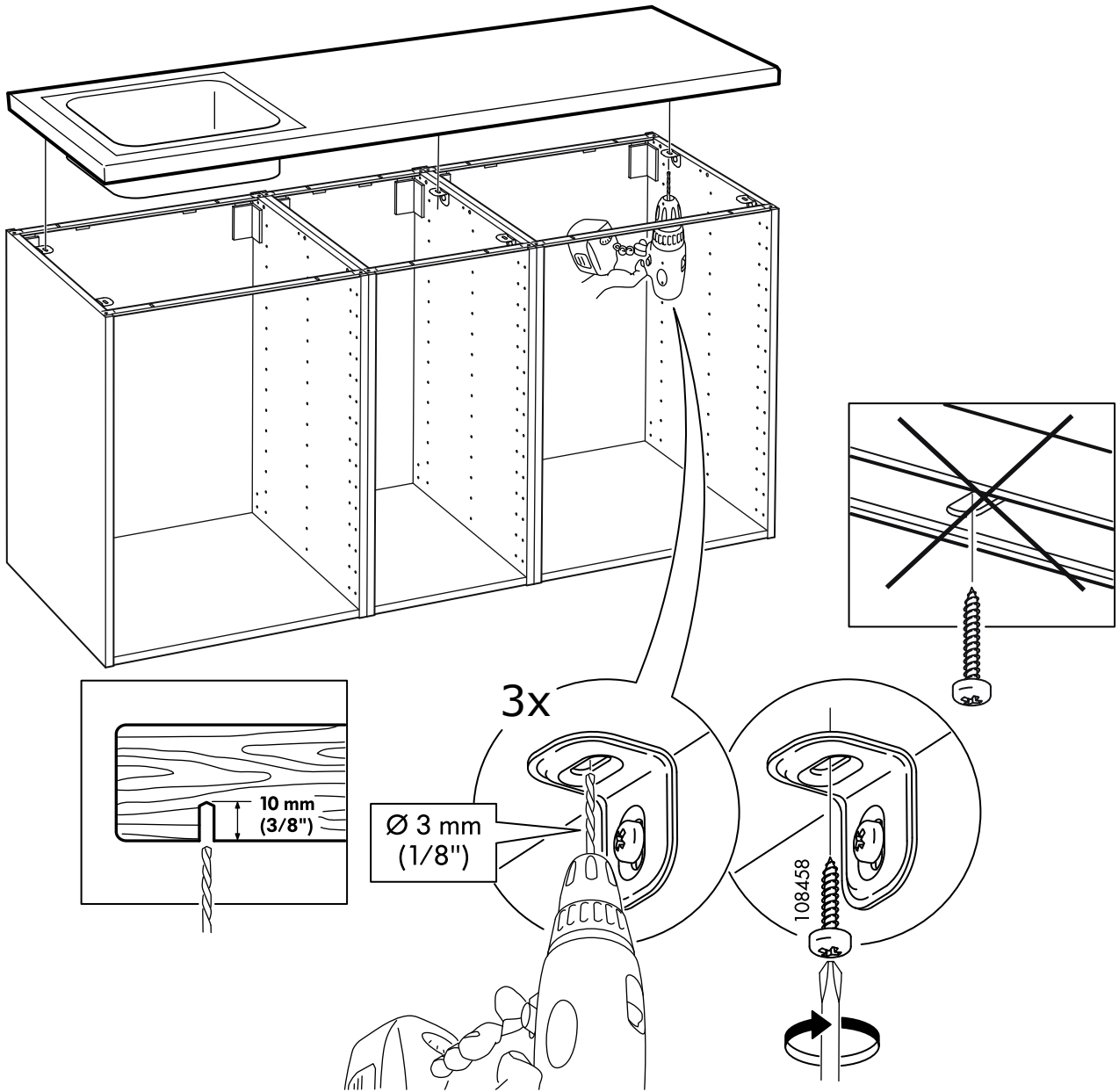




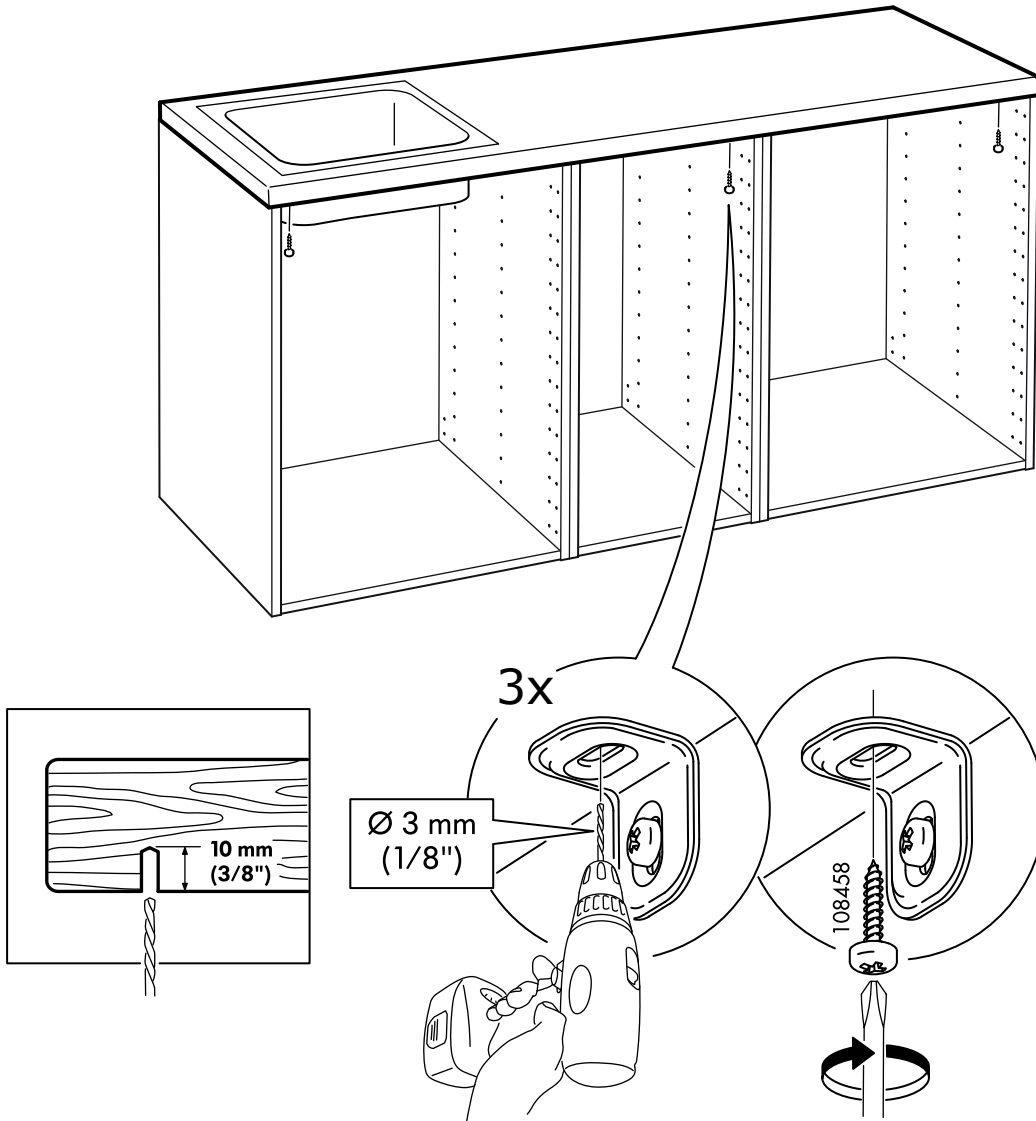
1

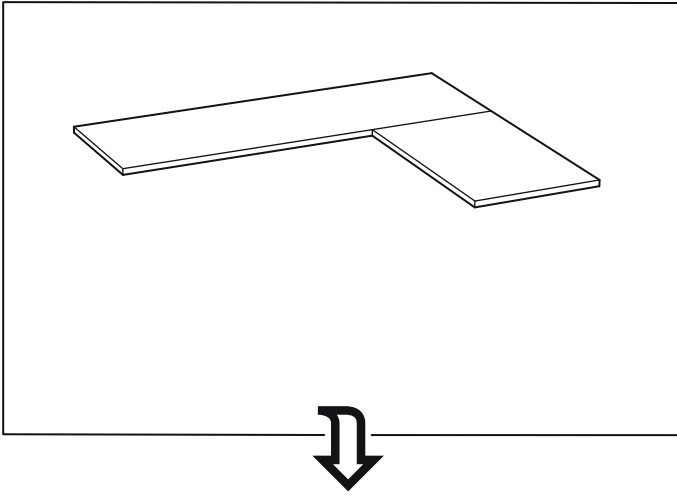


# 2

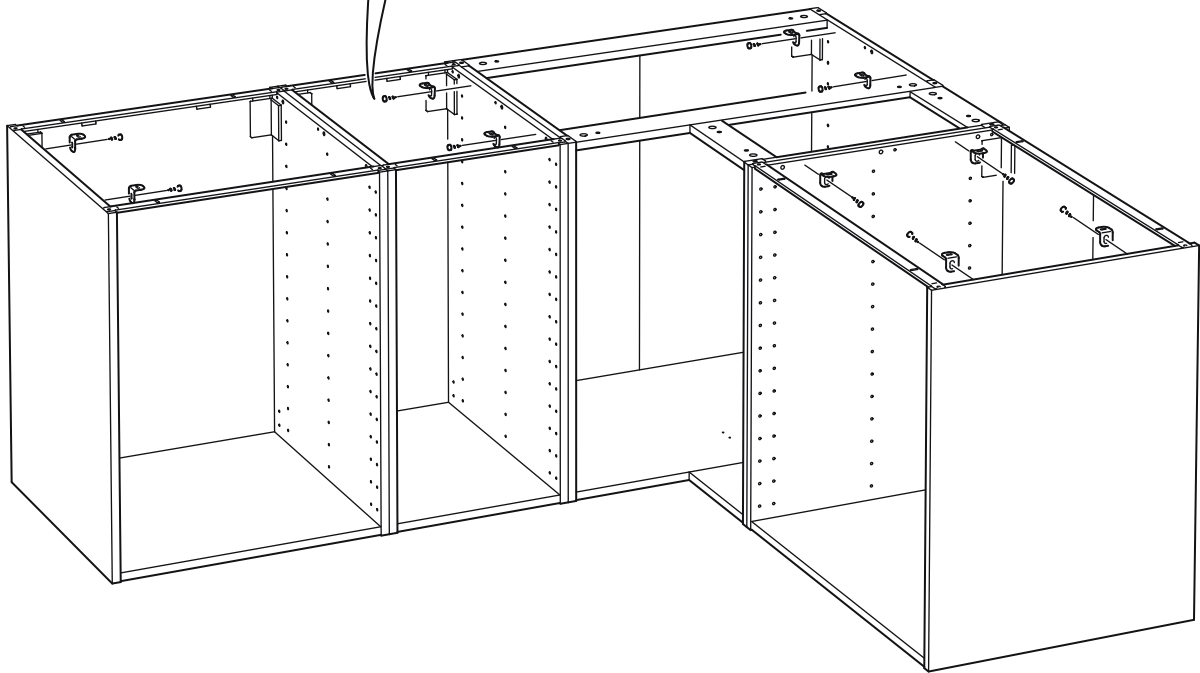
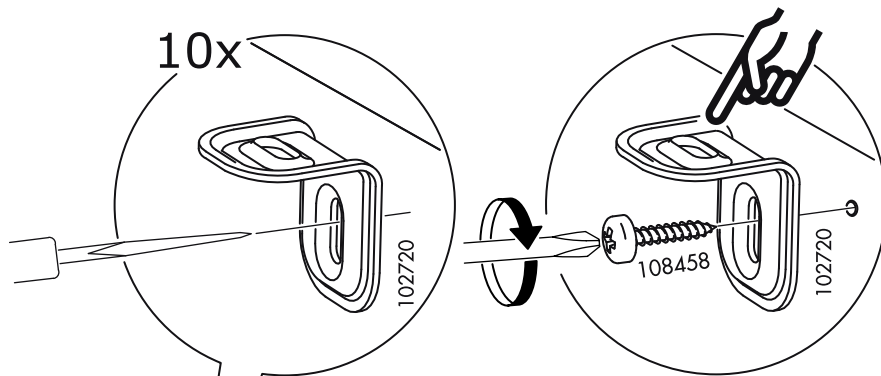


# 3

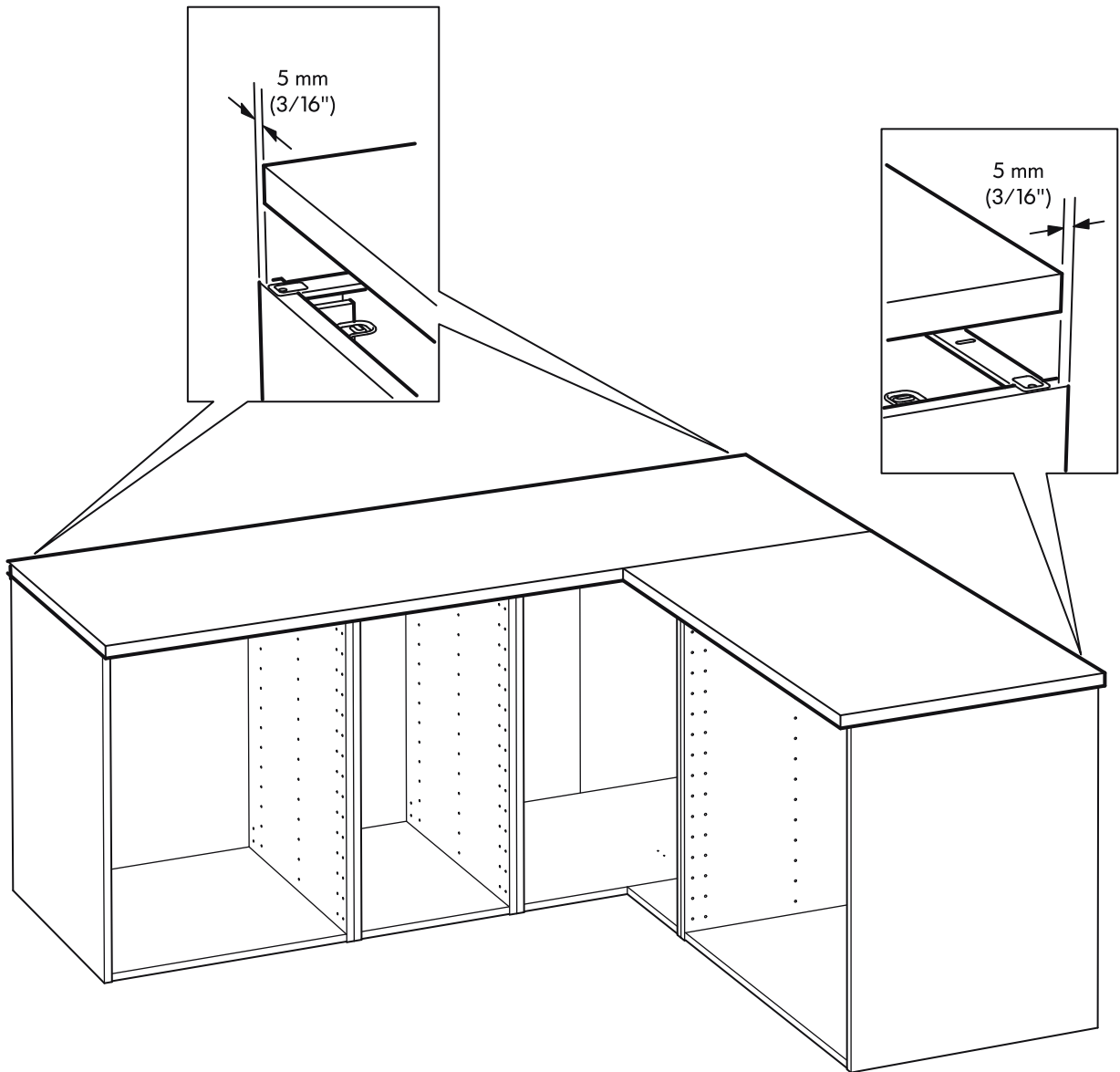




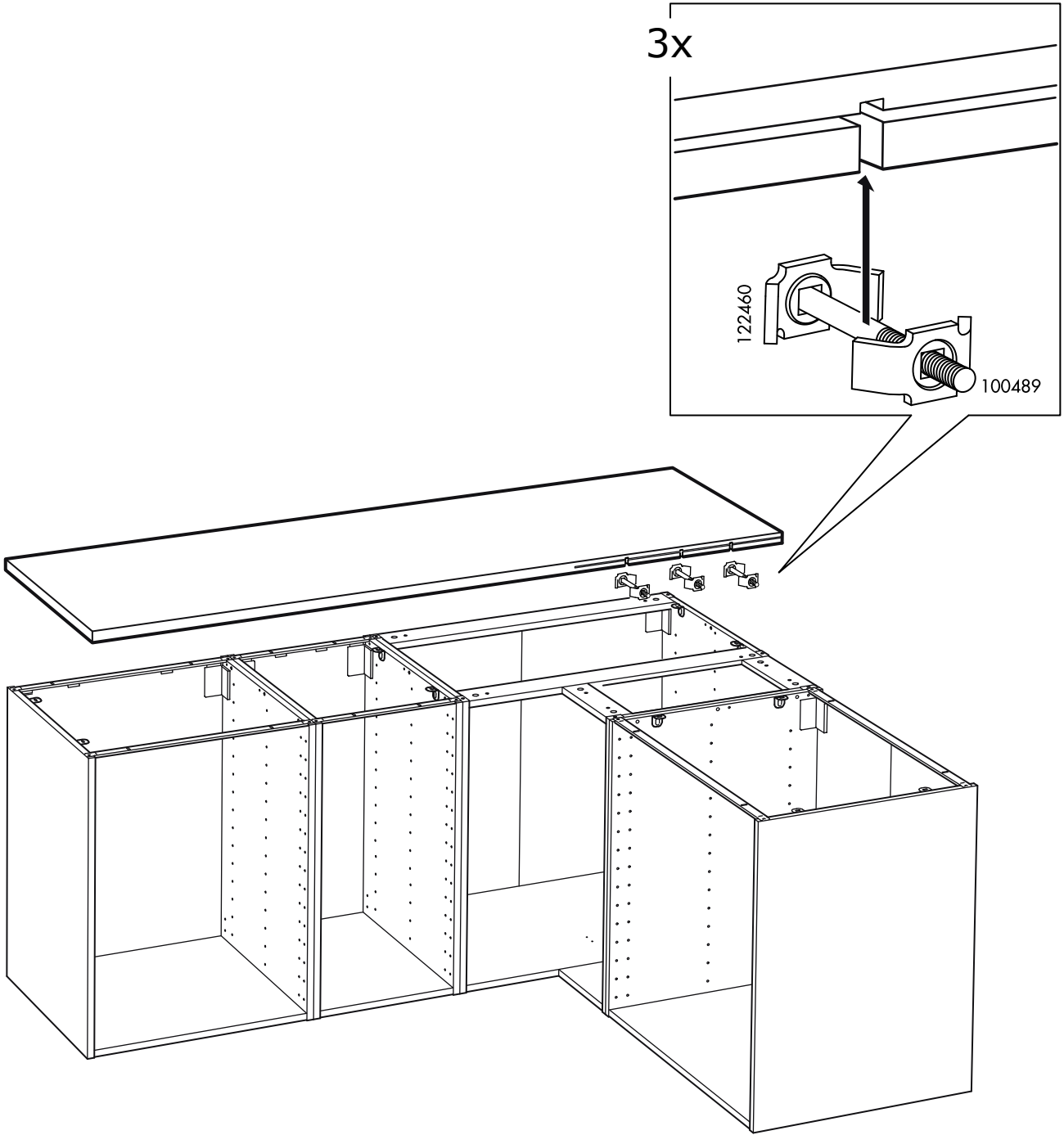
**1**



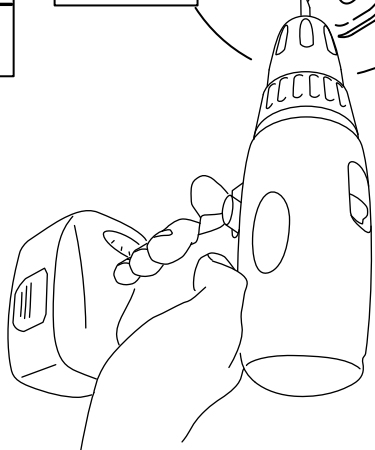
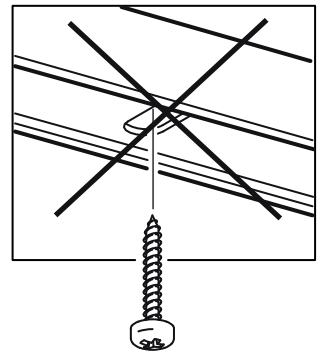
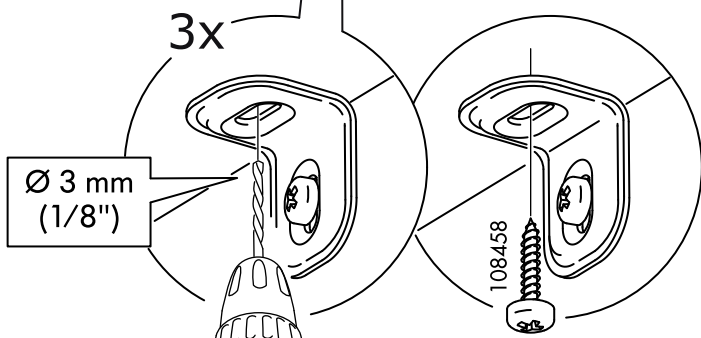
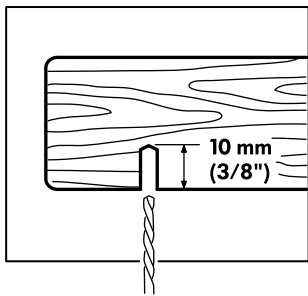
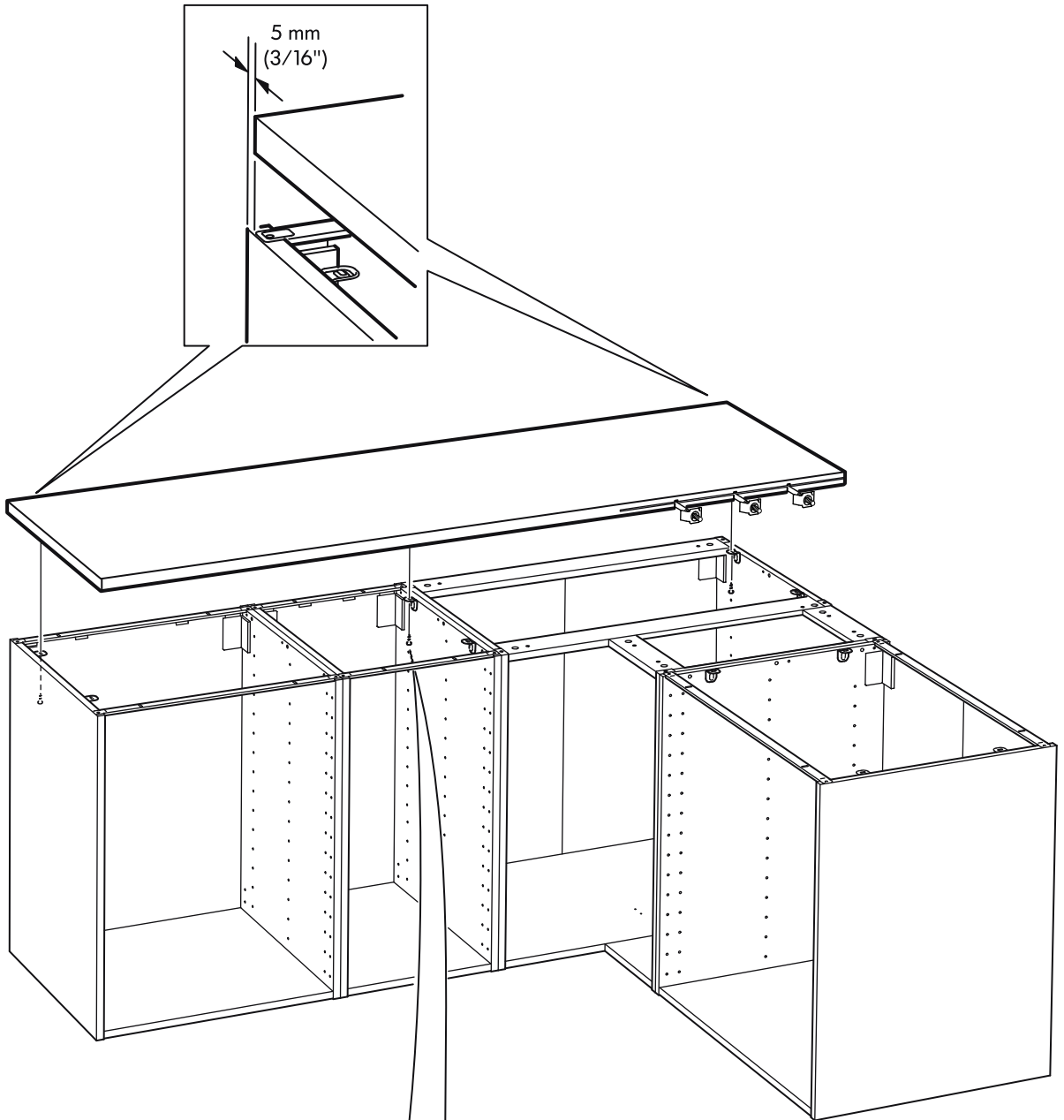




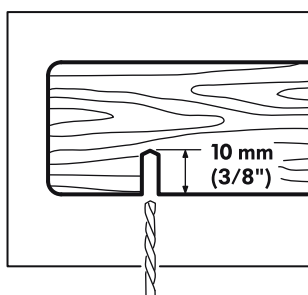
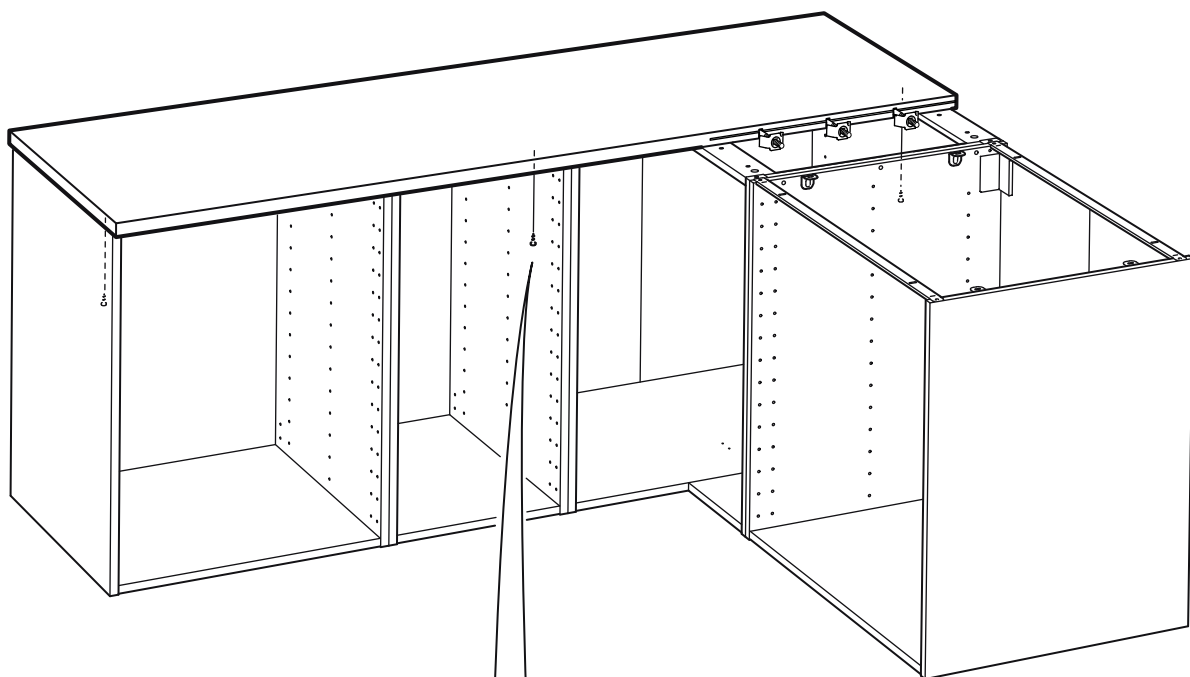
2



**3**



# 4



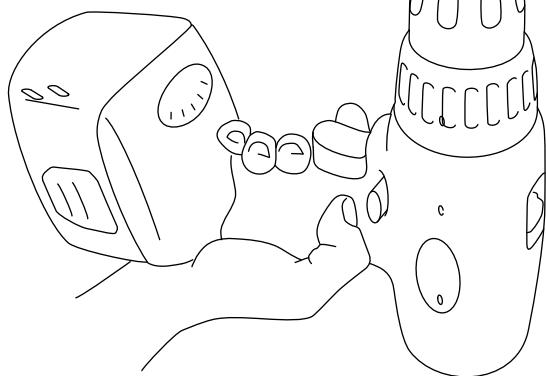
3x

Ø 3 mm  
(1/8\"")

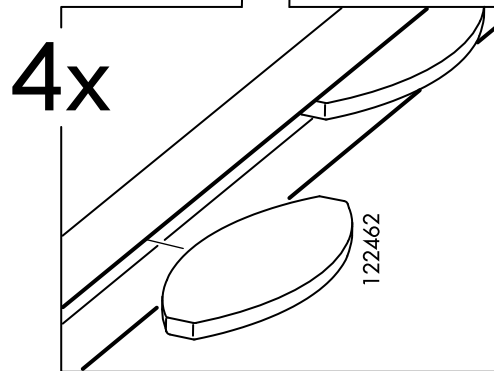
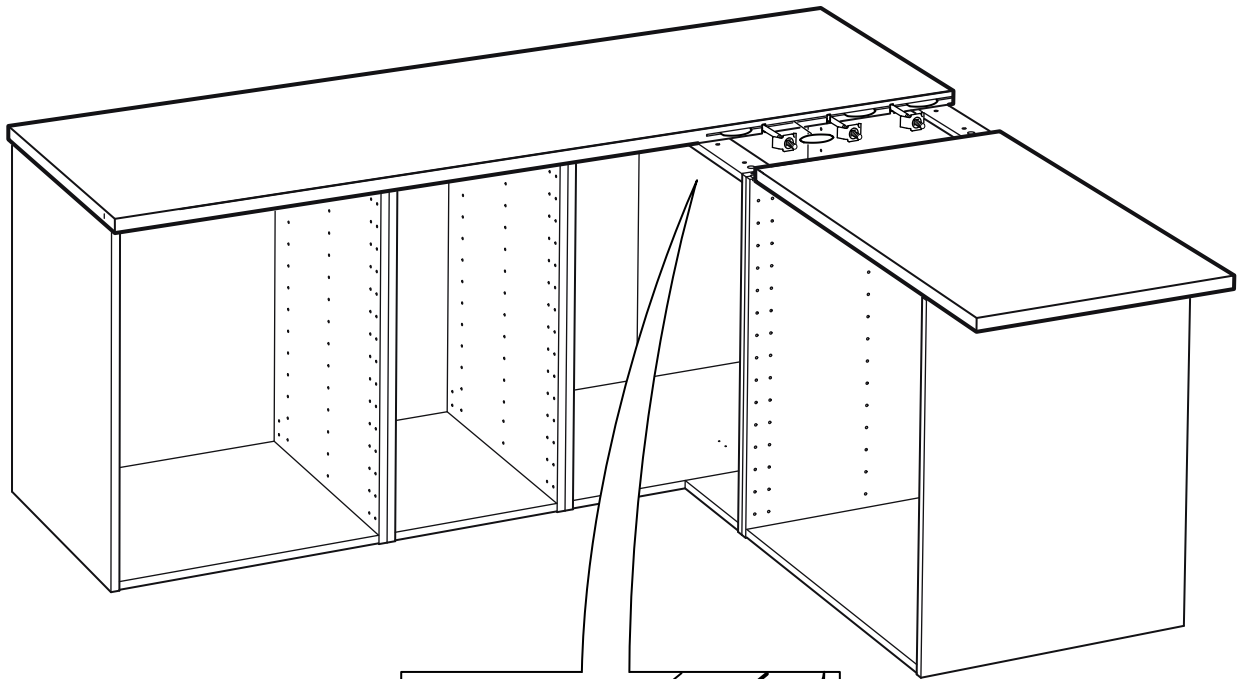
102720

108458

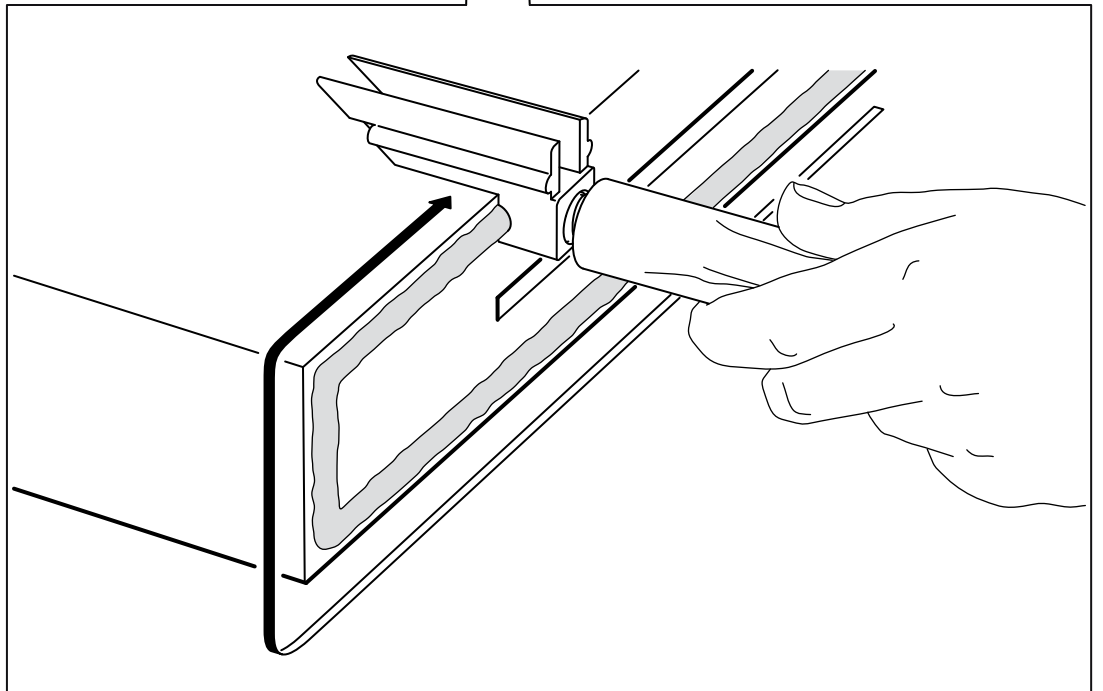
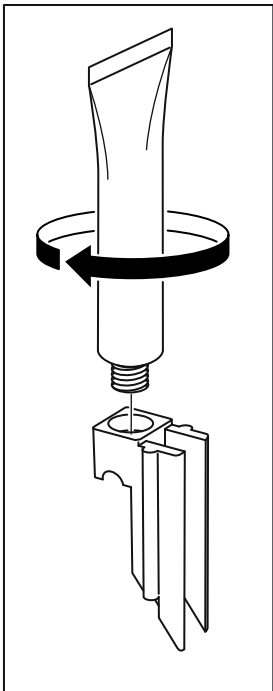
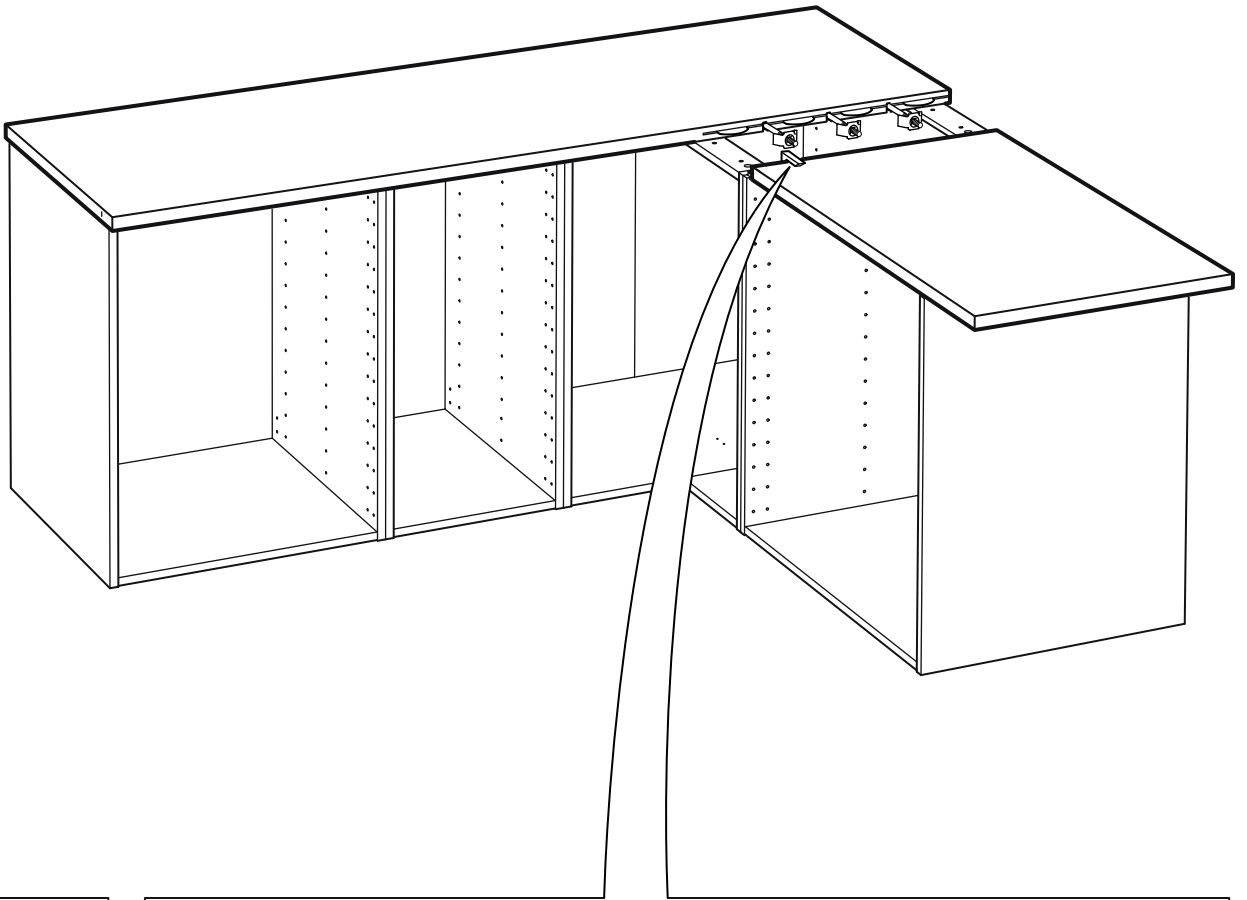
102720



**5**



6



# 7

## ENGLISH

Do not tighten the nuts one by one, but in turns.

## DEUTSCH

Die einzelnen Muttern nicht sofort komplett festziehen, sondern abwechselnd nach und nach.

## FRANÇAIS

Ne pas serrer les vis à fond, l'une après l'autre. Serrer toutes les vis progressivement et alternativement.

## NEDERLANDS

Span de moeren niet om de beurt, maar draai ze afwisselend aan.

## DANSK

Krydsspænd møtrikkerne.

## ÍSLENSKA

Herðið rærnar til skiptis, ekki eina í einu.

## NORSK

Ikke stram til mutrene enkeltvis, men stram dem vekselvis i flere omganger.

## SUOMI

Älä kiristä muttereita yksi kerrallaan, vaan vuorotellen.

## SVENSKA

Spänn inte muttrarna en i taget, utan dra åt dem växelvis.

## ČESKY

Neutahujte matice jednu po druhé.

## ESPAÑOL

Nu atornilles las tuercas una a una, sino ajustalas alternativamente.

## ITALIANO

Non stringere completamente un dado alla volta: inizia ad avvitarne uno parzialmente, poi passa all'altro e così via. Infine stringili bene.

## MAGYAR

Lazán csavard be az anyacsavart, ne szorítsd meg teljesen.

## POLSKI

Nie dokręcaj narętek jedna po drugiej, ale na zmianę.

## EESTI

Kinnitage mutreid vaheldumisi, mitte ükshaaval

## LATVIEŠU

Nepievelciet uzgriežņus pēc kārtas, bet gan pamišus.

## LIETUVIŲ

Veržles užveržkite iš eilės, vieną po kitos.

## PORTUGUÊS

Não aperte os parafusos um a um, mas faça-o alternativa e pregressivamente.

## ROMÂNĂ

Nu strânge complet piulițele una câte câte una, ci alternativ, câte puțin din fiecare.

## SLOVENSKY

Nezatehujte matice jednu po drugej.

## БЪЛГАРСКИ

Не притягайте гайките напълно една по една, а ги редувайте.

## HRVATSKI

Ne zatežite jednu po jednu maticu već naizmjenično.

## ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Μήν σφίγγετε τα παξιμάδια ένα ένα αλλά εκ περιτροπής.

## РУССКИЙ

Затягивайте гайки, попеременно подкручивая то одну, то другую.

## SRPSKI

Ne zateži jednu po jednu maticu već naizmenično.

## SLOVENŠČINA

Matic ne privijaj eno po eno, temveč izmenično.

## TÜRKÇE

Vidaları sırayla sıkılaştırın.

## 中文

勿依次旋拧螺帽，应同时进行。

## 繁中

請先將全部螺帽拴上後再依次各別拴緊

## 한국어

너트는 하나씩 완전히 조이지 말고 여러 개를 교대로 조금씩 조이세요.

## 日本語

ナットは一つずつ締めずに、交互に少しずつ締めてください。

## BAHASA INDONESIA

Jangan ketatkan baut satu persatu tetapi secara bergilir-gilir.

## BAHASA MALAYSIA

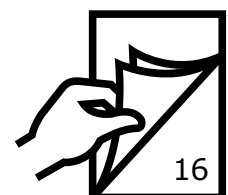
Jangan ketatkan nat satu persatu tetapi secara bergilir-gilir.

## عربي

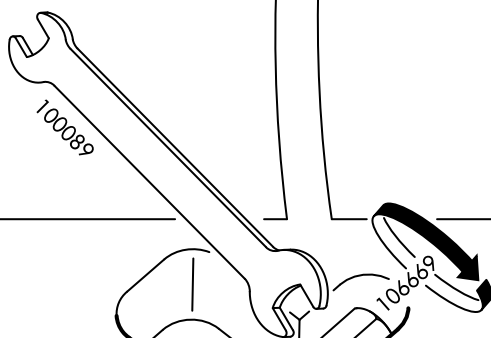
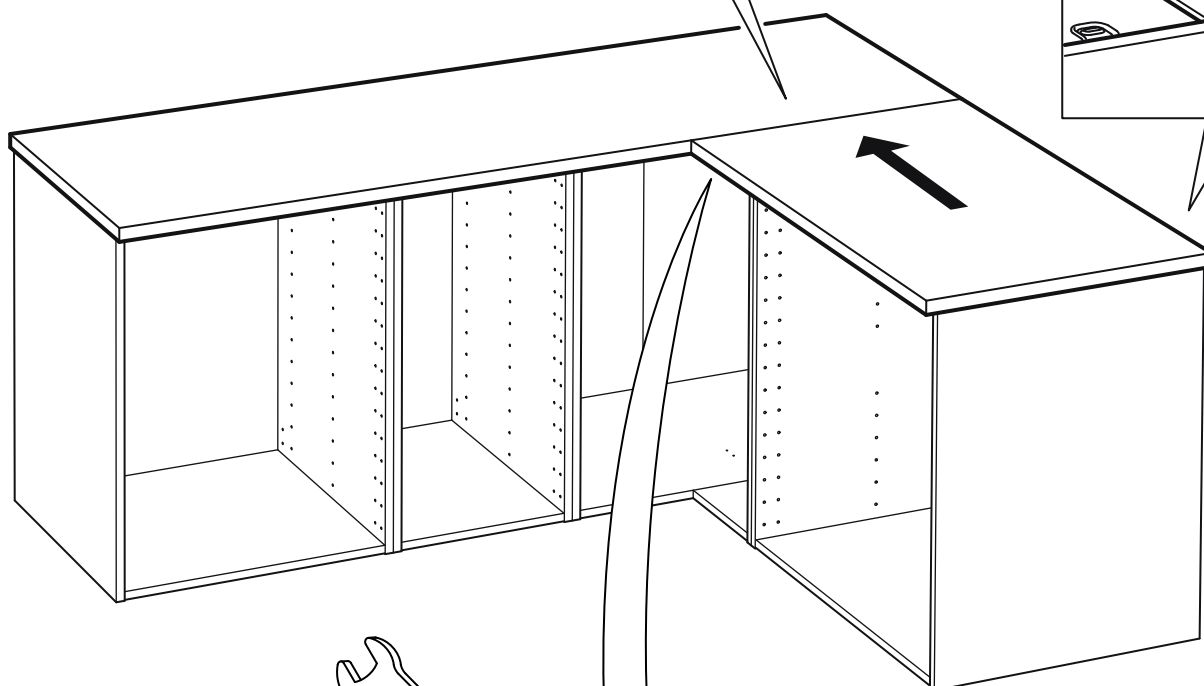
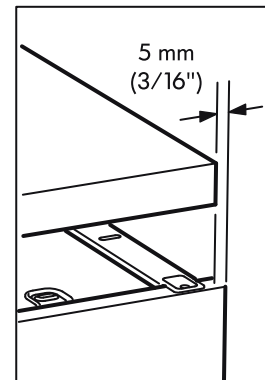
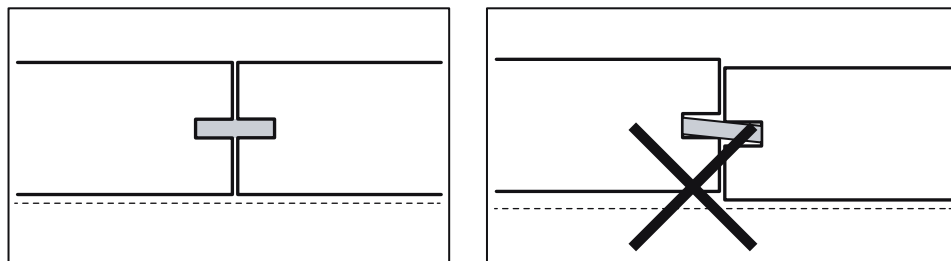
ينبغي عدم شدّ العزقات كل على حدة بل بالمداورة.

## ไทย

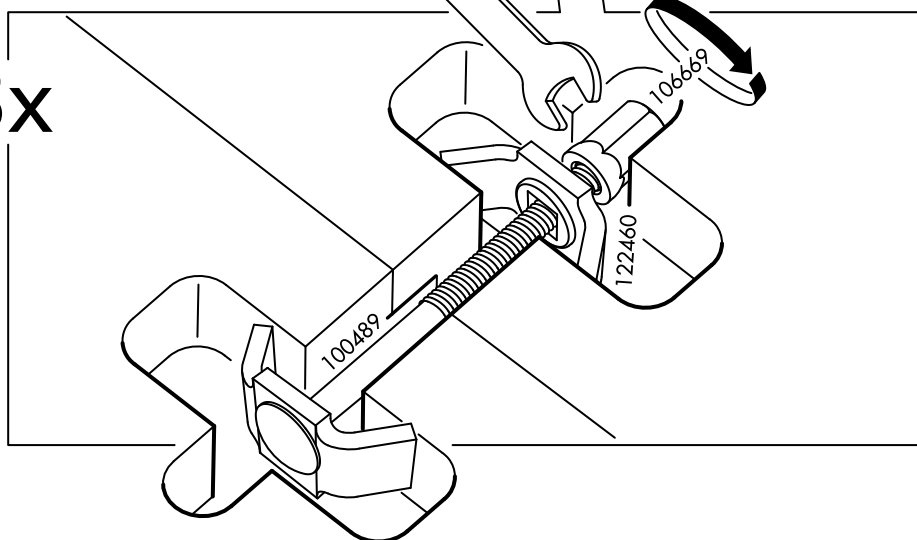
อย่าขันนอตตัวใดตัวหนึ่งเข้าจนแน่นในครั้งเดียว ควรค่อยๆ สลับขันเข้าให้แน่นทั้ง 2 ตัว



8

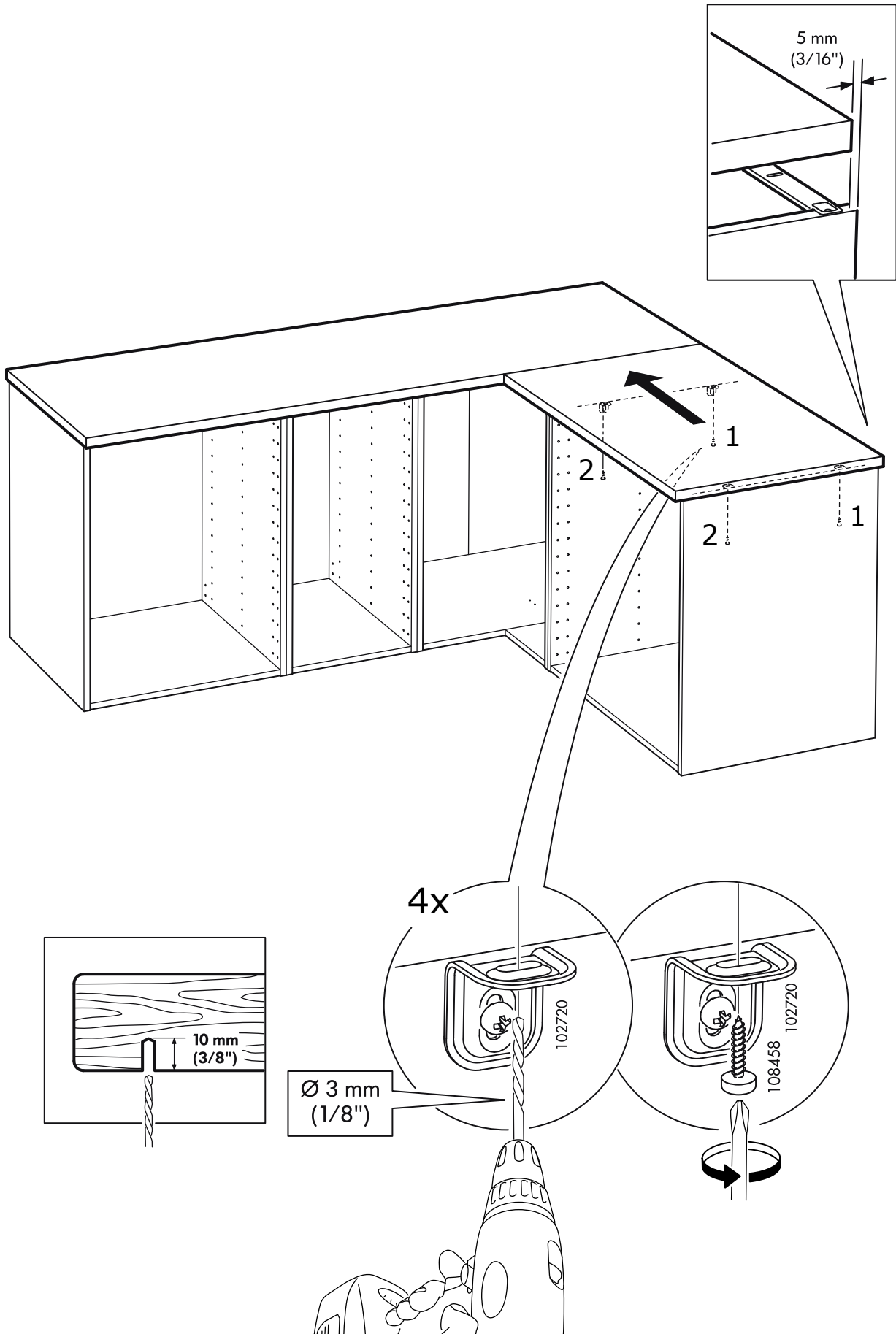


3x





# 9



# 10

## ENGLISH

Wipe off remaining sealant with soapy water, stubborn stains can be removed with acetone within 20 min after application.

## DEUTSCH

Überflüssige Dichtmasse mit Seifenlösung abwischen; hartnäckige Flecken innerhalb von 20 Min. nach dem Auftragen mit Aceton entfernen.

## FRANÇAIS

Retirer l'adhésif restant avec de l'eau savonneuse. Les taches tenaces s'enlèvent grâce à de l'acétone : attendre 20 min après application.

## NEDERLANDS

Verwijder resterend afdichtmiddel met een zeepoplossing. Lastig te verwijderen vlekken binnen 20 minuten na het aanbrengen verwijderen met aceton.

## DANSK

Tør overskydende tætningsmiddel af med sæbevand. Vanskelige pletter kan fjernes med acetone inden for 20 minutter.

## ÍSLENSKA

Þvoíð þéttiefni sem eftir er af með sápuvatni. Erfiða bletti má fjarlægja með asetoni innan við 20 mínútum eftir að efnið er borið á.

## NORSK

Tørk av overflødig tetningsmasse med såpevann. Vanskelige flekker kan fjernes med aceton innen 20 minutter etter påføring.

## SUOMI

Pyyhi ylimääräinen tiivistemassa pois saippualliuksella. Sitkeät tahrat voidaan poistaa asetonilla 20 minuutin sisällä levittämisestä.

## SVENSKA

Torka bort resterande tätningsmassa med tvålösning, envisa fläckar tas bort med aceton innom 20 min efter applikation.

## ČESKY

Otřete zbývající tmel mýdlovou vodou, špatně odstranitelné skvrny můžete odstranit acetonem do 20 minut od aplikace.

## ESPAÑOL

Elimina el material de sellado sobrante con agua y jabón. Las manchas persistentes se pueden eliminar con acetona dentro de los 20 minutos siguientes a la aplicación.

## ITALIANO

Elimina il materiale sigillante residuo con acqua e sapone. Le macchie ostinate si possono eliminare con acetone entro 20 minuti dall'applicazione.

## MAGYAR

Töröld le a maradék tömítőanyagot szappanos vízzel. A makacsabb foltokat acetonnal távolíthatod el a felviteltől számított 20 percen belül.

## POLSKI

Zmyj nadmiar uszczelniacza wodą z dodatkiem mydła. Uporczywe plamy można usunąć acetonem, w przeciagu 20 minut od zastosowania uszczelniacza.

## EESTI

Üleliigne hermeetik eemaldage seebiveega. Tugevamad plekid eemaldage atsetooniga 20 minuti jooksul pärast kasutamist.

## LATVIEŠU

Liekās hermētiķa atliekas noslaukiet ar ziepjūdeni, grūtāk noņemamos traipus 20 minūšu laikā pēc uzklāšanas var noņemt ar acetonu.

## LIETUVIŲ

Sandariklio likučius nuvalykite muilinu vandeniu, o sunkiau valomas dėmes galima panaikinti acetonu per 20 min. nuo užtepimo.

## PORTUGUÊS

Remove o restante produto selante com água e sabão. As manchas mais persistentes podem ser removidas com acetona dentro de 20 minutos após aplicação.

## ROMÂNĂ

Elimină materialul folosit pentru sigilat cu apă și săpun; petele persistente pot fi îndepărtate cu acetona într-un interval de 20 de minute după aplicare.

## SLOVENSKY

Zostatokový tmel utrite mydlovou vodou, silné škvrny odstráňte do 20 minút od aplikácie acetónom.

## БЪЛГАРСКИ

Отстранете излишния уплътнителен материал със сапунена вода. Упоритите петна се премахват с ацетон 20 мин. след нанасяне.

## HRVATSKI

Obrišite ostatke sredstva za brtvljenje vodom s deterdžentom. Tvrdokorne mrlje mogu se ukloniti acetonom unutar 20 minuta od nanošenja.

## ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Καθαρίστε τα υπολείμματα από το στεγανωτικό υλικό με σαπουνάδα. Οι επίμονοι λεκέδες μπορούν να αφαιρεθούν με ασετόνη, η οποία πρέπει να αφαιρεθεί 20' μετά την εφαρμογή της.

## РУССКИЙ

Смойте уплотнитель мыльной водой, устойчивые загрязнения можно удалить ацетоном в течение 20 минут после нанесения уплотнителя.

## SRPSKI

Ostatke izolir-mase ukloni razblaženim deterdžentom, skorele fleke možeš ukloniti acetonom 20 minuta nakon nanošenja.

## SLOVENŠČINA

Ostanke izolirne mase obrišite z vodo, v kateri je malo detergenta, trdovratne madeže pa odstranite z acetonom v roku 20 minut po nanosu.

## TÜRKÇE

Arta kalan macunu sabunlu su ile silerek temizleyiniz, inatçı lekeleri ise uygulama yapıldıktan sonra 20 dakika içinde asetona ile temizleyebilirsiniz.

## 中文

用肥皂水擦去多余的密封剂。对于顽固污渍，可以用涂上丙酮，等待 20 分钟后去除。

## 繁体中文

用肥皂水擦掉剩餘的密封劑。塗抹後 20 分鐘內，可用丙酮去除難以清除的污漬。

## 한국어

여분의 밀폐제는 비눗물로 닦아내세요. 지워지지 않는 얼룩은 아세톤을 묻혀 20분 후에 닦으면 지워집니다.

## 日本語

残ったコーキング材（シーリング材）は石けん水を含ませた布で拭き取ってください。しつこい汚れはアセトンを使って取り除くことができます。アセトンの塗布時間は 20 分以内にとどめてください。

## BAHASA INDONESIA

Lap sisa sealant dengan air sabun, noda membandel bisa dihilangkan dengan asetona dalam waktu 20 menit setelah penggunaan.

## BAHASA MALAYSIA

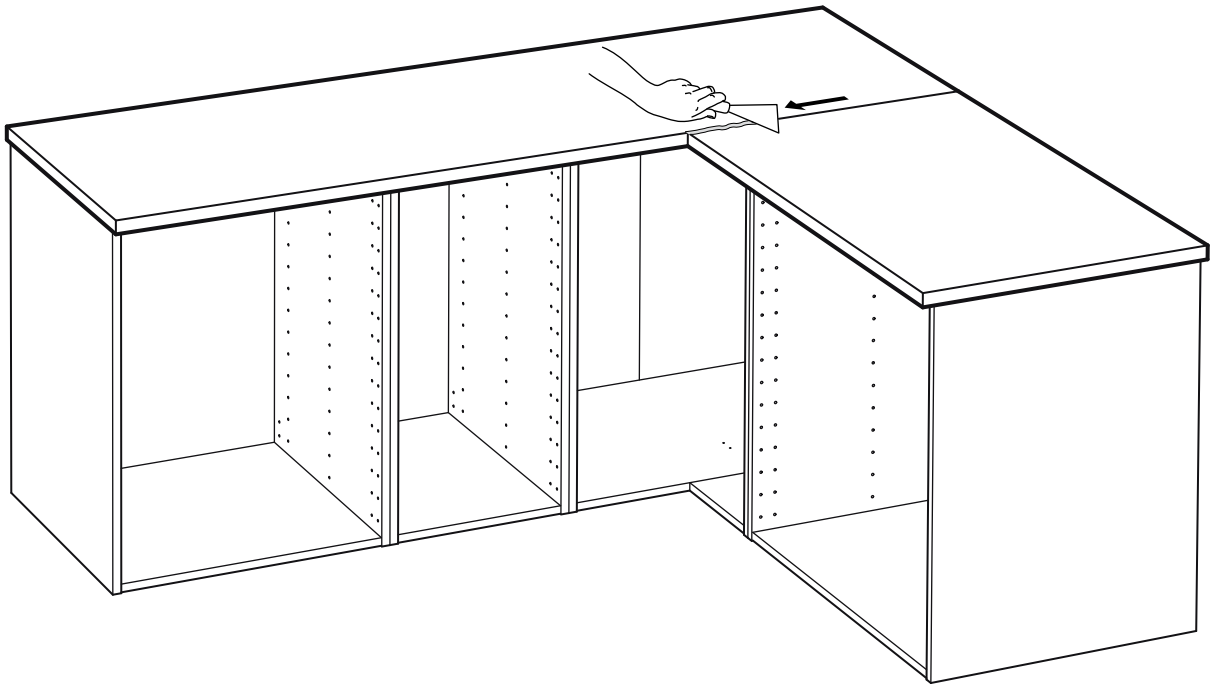
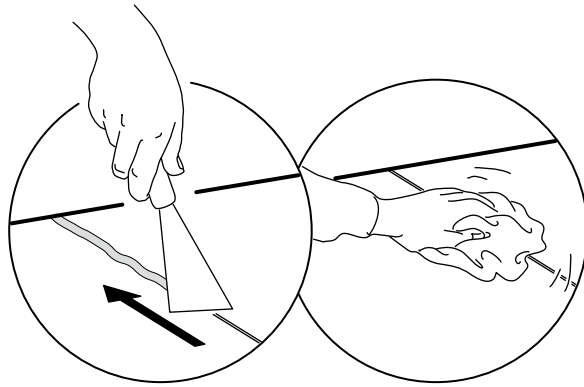
Lapkan bahan kedap yang berlebihan dengan air sabun, kesan degil boleh ditanggalkan dengan asetona selepas 20 minit penggunaan.

## عربي

امسحي ما تبقى من المادة المانعة للتسرب بالماء والصابون، يمكن إزالة البقع المستعصية بواسطة الأسيتون في غضون 20 دقيقة بعد التطبيق.

## ไทย

ใช้น้ำสบู่ล้างกาวซีลในส่วนที่เหลือออก ถ้ามีคราบเปื้อนฝังแน่น ให้ใช้อะซิโตนทาทิ้งไว้ 20 นาที แล้วเช็ดออกให้สะอาด



# 12

## ENGLISH

Fit a diffusion barrier on the underside of the worktop above white goods to provide extra protection against condensation and moisture.

## DEUTSCH

Über Elektrogeräten muss zum Schutz vor Kondenswasser/Feuchtigkeit auf der Unterseite der Arbeitsplatte eine Feuchtigkeitspermeationsbarriere angebracht werden.

## FRANÇAIS

Fixer un pare-vapeur sur la partie inférieure du plan de travail au-dessus des appareils électroménagers afin d'offrir une protection supplémentaire contre la condensation et l'humidité.

## NEDERLANDS

Boven inbouwapparatuur dient een vochtisolierende laag aan de onderkant van het werkblad te worden bevestigd als extra bescherming tegen vocht.

## DANSK

Monter en dampspærre over hvidevarer på undersiden af bordpladen for at beskytte den mod kondensvand og fugt.

## ÍSLENSKA

Komið rakavörn fyrir á milli heimilistækja og borðplötunnar til að tryggja vörn gegn uppgufun og raka.

## NORSK

Monter en fuktsperre under benkeplaten og over hvitevarene for å gi ekstra beskyttelse mot kondens og fukt.

## SUOMI

Asenna kosteussuoja kodinkoneen ja työtason alapinnan väliin lisäsuojaksi kosteudelta.

## SVENSKA

Över vitvaror skall en fuktspärr fästas på bänkskivans undersida som extra skydd mot fukt.

## ČESKY

Na spodní stranu pracovní desky nad spotřebiči umístěte difuzní bariéru, která je účinnou ochranou před kondenzací a vlhkostí.

## ESPAÑOL

Instala una barrera antidifusora en la parte inferior de la encimera, por encima de los electrodomésticos, a modo de protección extra contra la condensación y la humedad.

## ITALIANO

Fissa una barriera contro l'umidità sul lato inferiore del piano di lavoro, sopra gli elettrodomestici, come protezione extra contro la condensa.

## MAGYAR

A konyhai gépek fölött a munkalap alá szereljed nedvességgátlót, mely extra védelmet nyújt a páralecsapódás ellen.

## POLSKI

Przymocuj barierę dyfuzyjną na spodzie blatu nad AGD aby zapewnić dodatkową ochronę przed kondensacją i wilgocią.

## EESTI

Kaitsmaks tooteid kondenseerumise ja niiskuse eest, lisage niiskustõke tööpinna alumisele poolele.

## LATVIEŠU

Lai nodrošinātu papildu aizsardzību pret mitrumu un kondensātu, zem darba virsmas virs sadzīves tehnikas ieklājiet difūzijas membrānu.

## LIETUVIŲ

Pritvirtinkite apsauginę plėvelę apatinėje stalviršio pusėje, virš buitinių prietaisų, apsaugant nuo kondensato ir drėgmės.

## PORTUGUÊS

Instale uma barreira anti-difusora na parte inferior da bancada, por cima dos electrodomésticos, de forma a proporcionar protecção extra contra a condensação e a humidade.

## ROMÂNĂ

Pentru protecție suplimentară împotriva umezelii și a condensului, montează o barieră cu difuzie pe partea inferioară a blatului, deasupra aparatelor electrocasnice.

## SLOVENSKY

Na spodnú časť pracovnej dosky nad biele spotrebiče namontujte difúznú bariéru, ktorá poskytne extra ochranu pred kondenzáciou pár a vlhkosťou.

## БЪЛГАРСКИ

Закрепете дифузионната преградата от долната страна на работния плот над бялата техника. Осигурява допълнителна защита срещу конденз и влага.

## HRVATSKI

Postavite vodootpornu barijeru s donje strane radne ploče i dodatno zaštitite bijelu tehniku od vlage i nečistoće.

## ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Τοποθετήστε το προστατευτικό διάχυσης κάτω από την επιφάνεια εργασίας και επάνω από τα λευκά είδη. Παρέχει επιπλέον προστασία από την συμπύκνωση και την υγρασία.

## РУССКИЙ

Установите диффузионный барьер на нижней стороне столешницы над бытовой техникой, чтобы обеспечить дополнительную защиту от влаги и конденсата.

## SRPSKI

Postavi difuzioni štitnik s donje strane radne ploče iznad bele tehnike da zaštitiš od kondenzacije i vlage.

## SLOVENŠČINA

Spodnjo stran delovne plošče nad belo tehniko je treba dodatno zaščititi z vodno in parno zaporo.

## TÜRKÇE

Nem ve buharlaşmaya karşı ekstra koruma sağlamak için tezgahın alt kısmına, beyaz eşyaların üzerine difüzyon bariyeri yerleştirilebilir.

## 中文

将防扩散层安装在白色柜体上方的操作台面下，防止凝水和潮气。

## 繁中

家電用品上方的桌面可加覆擴散阻凝層，以避免沾染水分和溼氣。

## 한국어

조리대 밑에 가전제품을 둘 경우, 조리대 밑에 확산장벽을 부착하여 수증기와 습기로부터 가전제품을 보호하세요.

## 日本語

ワークトップの下に電化製品を設置する場合は、ワークトップを湿気や水気から守るため、ワークトップの裏面に保護シートを取り付けてください。

## BAHASA INDONESIA

Pasanglah penghalang difusi pada bagian bawah meja dapur atas barang putih untuk memberikan perlindungan ekstra terhadap kondensasi dan kelembaban.

## BAHASA MALAYSIA

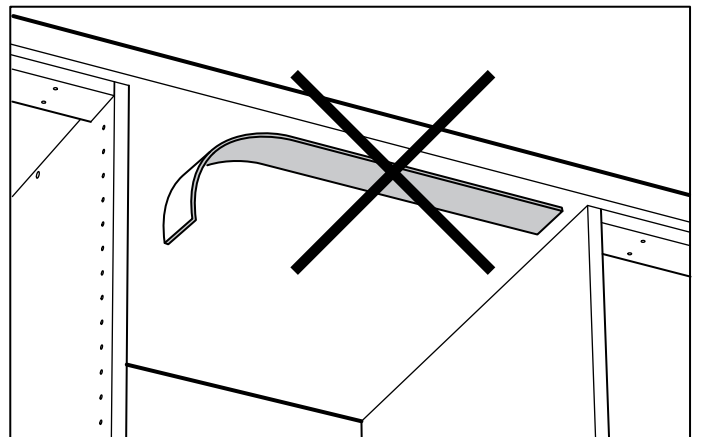
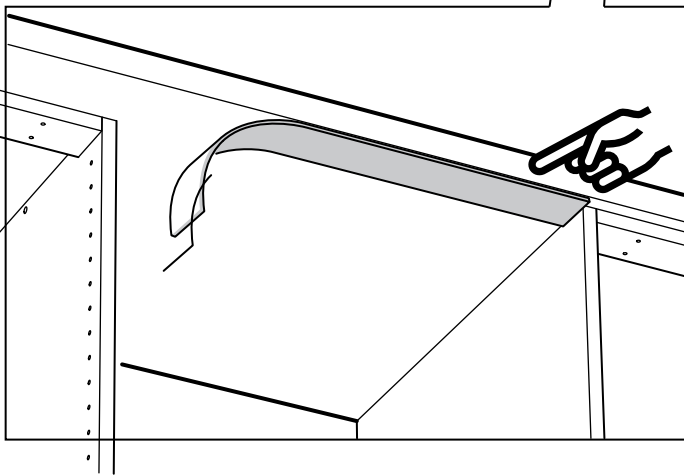
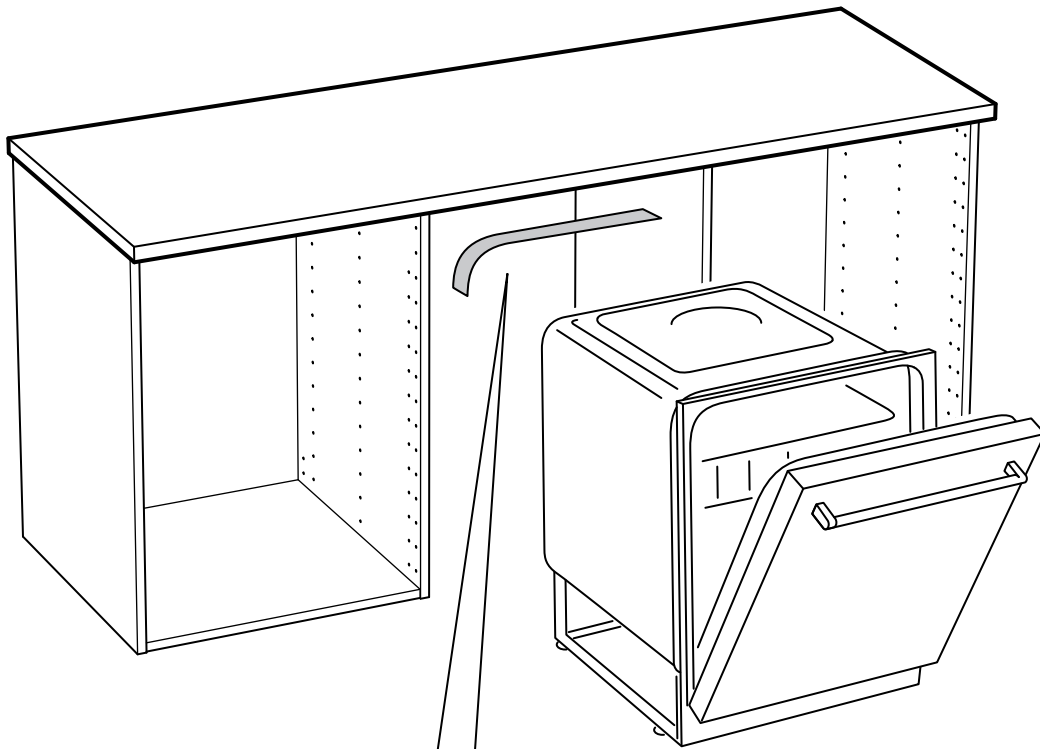
Pasang penghalang resapan pada bahagian bawah permukaan kerja pada barangan elektrik yang besar untuk memberikan perlindungan tambahan daripada lembapan dan pemeluwapan.

## عربي

ركبي حاجز نشر الضوء في الجانب السفلي من سطح العمل فوق المنسوجات لتوفير حماية إضافية ضد تكثف الماء والرطوبة.

## ไทย

ควรใช้แผ่นกันความชื้นติดบนเครื่องใช้ไฟฟ้า ก่อนติดตั้งแผ่นท็อปไว้ด้านบน เพื่อป้องกันแผ่นท็อปเสียหายจากความชื้นหรือไอน้ำ



# 14

## ENGLISH

Apply silicone in order to prevent liquids from penetrating into the worktop.  
NOTE! Silicone is not included!

## DEUTSCH

Silikon auftragen, um die Arbeitsplatte vor eindringender Feuchtigkeit zu schützen.  
Bitte beachten: Silikon ist nicht beige-packt.

## FRANÇAIS

Appliquer de la silicone afin d'éviter que des liquides ne pénètrent dans le plan de travail. REMARQUE : la silicone est vendue séparément.

## NEDERLANDS

Breng siliconen aan om te voorkomen dat er vocht in het werkblad dringt. Let op: siliconen niet inbegrepen.

## DANSK

Påfør silikone for at forhindre væske i at trænge ind i bordpladen. BEMÆRK! Silikon medfølger ikke!

## ÍSLENSKA

Berið silíkon á til að koma í veg fyrir að vökvi leki á borðplötuna. ATHUGIÐ! Sílikon fylgir ekki með!

## NORSK

Bruk silikon for å hindre at væske trenger inn i benkeplata. MERK! Silikon er ikke inkludert.

## SUOMI

Tiivistä saumakohdat silikonilla estääksesi nesteiden imeytymisen työtasoon. HUOM! Silikoni ei sisälly pakkaukseen!

## SVENSKA

Applicera silikon för att förhindra att vätska tränger in i bänkskivan.  
Obs! Silikon medföljer ej!

## ČESKY

Abyste zabránili pronikání vlhkosti do pracovní desky, aplikujte silikon. UPOZORNĚNÍ! Silikon není součástí balení!

## ESPAÑOL

Aplica silicona para evitar que penetren líquidos en la encimera. ¡ATENCIÓN! No se incluye la silicona.

## ITALIANO

Applica il silicone per evitare che i liquidi penetrino nel piano di lavoro. N.B. Il silicone va acquistato a parte.

## MAGYAR

Használj szilikon, hogy megelőzd a folyadék beszivárgását a munkalapba. MEGJEGYZÉS: A szilikon nem tartalmazza a csomag!

## POLSKI

Zabezpiecz blat silikonem, aby zapobiec przenikaniu wilgoci. UWAGA! Silikonu nie ma w komplecie!

## EESTI

Lisage silikoon, et vältida vedelike kõõgitasapindadesse imbumist. TÄHELEPANU! Silikoon pole kaasas!

## LATVIEŠU

Lai izvairītos no ūdens iesūkšanās darba virsmā, izmantojiet silikonu. ŅEMĪET VĒRĀ! Silikons nav iekļauts komplektā!

## LIETUVIŲ

Kad į vidų nepatektų vandens ir kitų skysčių, tepkite silikoninio hermetiko. Dėmesio! Silikoninį hermetiką reikia įsigyti atskirai.

## PORTUGUÊS

Aplique silicone para evitar que os líquidos penetrem na bancada. ATENÇÃO! Silicone não incluído!

## ROMÂNĂ

Aplică silicon pentru a preveni infiltrațiile de lichide în blatul de lucru. Notă! Siliconul nu este inclus.

## SLOVENSKY

Aby ste zabránili prenikaniu vlhkosti do pracovnej dosky, aplikujte silikón. POZNÁMKA! Silikón nie je súčasťou balenia.

## БЪЛГАРСКИ

Използвайте силикон, за да предотвратите проникването на течности в плота. ЗАБЕЛЕЖКА! Силиконът не е включен в комплекта.

## HRVATSKI

Za sprečavanje prodiranja tekućine u radnu ploču, potrebno je nanijeti silikon. NAPOMENA! Silikon nije priložen!

## ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Εφαρμόστε σιλικόνη για να εμποδίσετε τη διείσδυση υγρών μέσα στον πάγκο. ΣΗΜΕΙΩΣΗ! Η σιλικόνη δεν περιλαμβάνεται!

## РУССКИЙ

Нанесите силикон, чтобы защитить столешницу от воздействия жидкостей. ВНИМАНИЕ! Силикон не прилагается.

## SRPSKI

Zalepiti silikonom kako tečnosti ne bi prodrle u radnu ploču. NAPOMENA! Silikon se ne dobija uz proizvod!

## SLOVENŠČINA

Pred vdorom tekočin delovno ploščo zaščititi s silikonom. POMNI! Silikon ni priložen!

## TÜRKÇE

Sıvının tezgahın içine nüfuz etmesini önlemek için silikon uygulayınız. NOT! Silikon ürüne dahil değildir!

## 中文

涂上硅胶，防止液体侵入台面。请注意，产品内不包含硅胶。

## 繁體

表面塗覆矽膠，可避免液體滲入檯面。注意！矽膠需另購。

## 한국어

조리대에 액체가 스며드는 것을 방지하기 위해 실리콘 마감을 해주세요. 단, 실리콘은 별도 구매입니다!

## 日本語

ワークトップへの水分の浸入を防ぐため、接合部分はシリコンコーキングしてください。シリコンは含まれていません。

## BAHASA INDONESIA

Gunakan silikon untuk mencegah air meresap ke dalam permukaan meja Anda. CATATAN! Silikon tidak termasuk!

## BAHASA MALAYSIA

Sapukan silikon untuk mengelakkan cecair daripada menyerap masuk ke dalam permukaan atas kerja. CATITAN! Tidak termasuk silikon.

## عربي

ضعي السيلكون لمنع السوائل من التسرب داخل سطح العمل. ملحوظة! السيلكون غير متضمن!

## ไทย

ใช้ซิลิโคนทาเพื่อกันน้ำซึมลงบนแผ่นท็อปเคาน์เตอร์  
หมายเหตุ! ซิลิโคนแยกจำหน่าย

# 15

## ENGLISH

NOTE! Silicone is not included.

## DEUTSCH

BITTE BEACHTEN! Silikon ist nicht beige-packt.

## FRANÇAIS

ATTENTION ! Silicone non incluse.

## NEDERLANDS

N.B. Siliconen niet inbegrepen.

## DANSK

BEMÆRK! Silikone medfølger ikke.

## ÍSLENSKA

ATHUGIÐ! Silíkon fylgir ekki..

## NORSK

NB! Silikon medfølger ikke.

## SUOMI

HUOM! Silikoni ei sisälly pakkaukseen.

## SVENSKA

OBS! Silikon medföljer ej.

## ČESKY

UPOZORNĚNÍ! Silikon není součástí balení.

## ESPAÑOL

¡ATENCIÓN! Silicona no incluida.

## ITALIANO

N.B. Il silicone non è incluso.

## MAGYAR

FIGYELEM! A csomag szilikon nem tartalmaz.

## POLSKI

Uwaga! Silikonu brak w kompletcie.

## EESTI

TÄHELEPANU! Silikooni pole kaasas.

## LATVIEŠU

UZMANĪBU! Komplektā nav iekļauts silikons.

## LIETUVIŲ

DĖMESIO! Silikonas nepridedamas.

## PORTUGUÊS

ATENÇÃO! Não inclui silicone.

## ROMÂNĂ

Atenție! Siliconul nu este inclus.

## SLOVENSKY

POZOR! Silikón nie je súčasťou balenia.

## БЪЛГАРСКИ

ВАЖНО! Комплектът не включва силикон.

## HRVATSKI

NAPOMENA! Silikon nije priložen.

## ΕΛΛΗΝΙΚΑ

ΣΗΜΕΙΩΣΗ! Η σιλικόνη δεν περιλαμβάνεται.

## РУССКИЙ

ВНИМАНИЕ! Силикон не прилагается.

## SRPSKI

PAŽNJA! Silikon se ne dobija uz proizvod.

## SLOVENŠČINA

POZOR! Silikonski kit ni priložen.

## TÜRKÇE

NOT! Silikon ürüne dahil değildir.

## 中文

注意！不含硅。

## 繁中

注意！不含矽樹脂

## 한국어

주의! 실리콘은 포함되어 있지 않습니다

## 日本語

注意！シリコンは付属していません。

## BAHASA INDONESIA

CATATAN! Tidak disertakan silikon.

## BAHASA MALAYSIA

NOTA! Silikon tidak disertakan.

عربي  
ملحوظة! السليكون غير متضمن.

## ไทย

หมายเหตุ! ซิลิโคนแยกจำหน่าย

